



puls CZEMPINIA



BEZPŁATNY MIESIĘCZNIK LOKALNY CZERWIEC 2016 Nr 6(6) ISSN 2450-8913

W NUMERZE:

Inwestycje w Gminie
- str. 3

Absolutorium
dla Burmistrza
-str. 6

Węgierskie miasto
partnerskie
i co z tego wynika
dla mieszkańców?
– str. 7

Wywiad miesiąca
- Piekielna Kura
na Festiwalu
Wieprzowiny
w Czempiniu
– str. 9

Wakacyjne atrakcje
w Gminie
-str. 12,13

Dni Czempinia
w pigułce
– str. 8,10,19

Budżet Obywatelski Gminy Czempin w 2016 roku

Konsultacje społeczne dotyczące Budżetu obywatelskiego gminy Czempin w 2016 roku zostały zarządzane w dniu 1 kwietnia 2016 roku zarządzeniem nr 200/16 Burmistrza Gminy Czempin.

Konsultacje przeprowadzono za pomocą Formularzy do głosowania na „zadanie duże” i na „zadanie małe”. Liczba oddanych głosów w konsultacjach: 4379.

Celem konsultacji było wyłonienie do realizacji w 2016 roku jednego „zadania dużego” i jednego „zadania małego”. W wyniku przeprowadzonych konsultacji podjęto następujące ustalenia:

W wyniku podsumowania głosowania powstały „Listy zadań” uporządkowane według liczby oddanych głosów, od zadania z największą do zadania z najmniejszą liczbą głosów. Informację podaje się do publicznej wiadomości na stronie internetowej Urzędu Gminy w Czempiniu, stronie Biuletynu Informacji Publicznej oraz tablicy ogłoszeń.

LISTA ZADAŃ – „ZADANIA DUŻE”

Nr zadania	Nazwa Zadania	Liczba ważnie oddanych głosów
1	Szatnie na boisku Uczniowskiego Klubu Sportowego „AS” Czempin dla zawodników oraz uczniów Szkoły Podstawowej.	1319
2	Remont budynku toalet i szatni na stadionie w Gluchowie.	1087
3	Plac zabaw przy ul. 10-lecia RKS-u - osiedle nr 6	245
4	Nowoczesne biblioteki w Czempiniu, Gluchowie, Starym Gołębiniu i Borowie. Zakup laptopów, e-czytników, książek, gier planszowych.	75
5	Budowa ścieżki pieszo - rowerowej do ul. Borówko Stare przez ul. J. Wybickiego do ul. Kiełczewskiego.	56
6	Budowa i wyposażenie SKATEPARKU - na terenie Gimnazjum w Borowie.	24

LISTA ZADAŃ – „ZADANIA MAŁE”

Nr zadania	Nazwa Zadania	Liczba ważnie oddanych głosów
1	Zakup mebli do budynku szatni i toalet na stadionie w Gluchowie.	1054
2	Osiedlowy plac zabaw dla dzieci - wyposażenie - ul. Gruszkowa, Czempin.	243
3	Postawienie wiaty autobusowej i zewnętrznego stołu pingpongowego służącego dobru dzieci i młodzieży w sołectwie Donatowo.	144
4	Zakup zadaszonej altany na placu zabaw przy ul. St. Kuczmierowicza.	70



Redaktor naczelny:
Katarzyna Hohorek

Wydawca:
Centrum Kultury Czempin

Adres redakcji:
Ul. Stęszewska 27
64 - 020 Czempin

Kontakt:
Tel. 61 28 26 232
miesiecznik.czempin@wp.pl

Skład i opracowanie graficzne:
Violetta Korbańska

Współpraca:
Urząd Gminy w Czempiniu
Sołectwa i Osiedla Gminy Czempin
Organizacje pozarządowe
Biblioteka Publiczna w Czempiniu
Placówki oświatowe Gminy Czempin

Druk:
Drukarnia KOLUMB Katowice
www.drukarniakolumb.pl

Nakład:
1500 egzemplarzy

W Donatowie: Walne Zebranie Członków Lokalnej Grupy Działania „Lider Zielonej Wielkopolski”

Nowo przyjęta do Lokalnej Grupy Działania Lider Zielonej Wielkopolski gmina Czempin jako pierwsza w tym roku gościła członków



Lidera Zielonej Wielkopolski podczas Walnego Zebrania Członków Stowarzyszenia. W dniu 14 czerwca 2016 r. w świetlicy wiejskiej w miejscowości Donatowo odbyło się Walne Zebranie Członków Stowarzyszenia Lider Zielonej Wielkopolski. Było to zebranie sprawozdawcze za 2015 rok. Podczas Walnego Zebrania przedstawiono również zmiany w Lokalnej Strategii Rozwoju. Po otwarciu i powitaniu gości przez Prezesa Stowarzyszenia p. Halinę Biechowiak-Drożak, Burmistrz Gminy Czempin, p. Konrad Malicki, przedstawił zebranym krótką prezentację o gminie Czempin, po czym wystąpiła młodzieżowa Kapela Dudziarska ze Starego Gołębina. Następnie dokonano wyboru przewodniczącego Walnego Zebrania - została nim p. Agnieszka Rybacka, która przedstawiła dalszy porządek obrad. Głównymi punktami obrad było przedstawienie sprawozdań za 2015 rok: merytorycznego z działalności Zarządu, finansowego, z działalności Rady Stowarzyszenia oraz

protokołu z posiedzenia Komisji Rewizyjnej opiniującej sprawozdania finansowe i z działalności Zarządu za rok 2015. Walne Zebranie Członków

jednogłośnie przyjęło uchwały dotyczące sprawozdań i udzielenia absolutorium Zarządowi. Następnie Specjalista ds. Rozwoju Obszarów Wiejskich, p. Marta Mańkowska, omówiła wyniki oceny Strategii Rozwoju Lokalnego Kierowanej przez Społeczność złożonej przez Stowarzyszenie w konkursie na wybór LSR w Departamencie PROW UMWW. Specjalista ds. wdrażania LSR, p. Grzegorz Wiśniewski, poinformował Zebranych o poleceniu Samorządu Województwa wprowadzenia zmian w LSR. Przedstawił zmiany wskazane przez Samorząd Województwa po czym przystąpiono do głosowania nad ich przyjęciem. I tym razem Walne Zebranie jednogłośnie przyjęło przedstawione dokumenty i zatwierdziło tekst jednolity LSR.

Na zakończenie Burmistrz Gminy Czempin, p. Konrad Malicki, zaprosił wszystkich na smaczny obiad. Tekst nadesłany przez LGD „Lider Zielonej Wielkopolski”

Zakończono prace związane z wymianą nawierzchni chodników w centralnej części Rynku w Czempiniu. Na zlecenie Gminy Czempień, prace wykonywała firma P.U.H. „Bud-Bruk” z Czempinia. Najpierw usunięte zostały stare, zniszczone płytki chodnikowe, a także dotychczasowe obrzeża chodników. W ich miejsce ułożono nowe nawierzchnie z betonowej kostki chodnikowej typu „cegiełka” wraz z nowymi obrzeżami. Dodatkowo wykonano przebudowę jednej ze studni kanalizacyjnych.

Przy okazji remontu nawierzchni Rynku, wymieniono też stare, trójramienne lampy uliczne i ustawiono nowe, stylizowane lampy z czterema źródłami światła o białej barwie, zbliżonej do koloru i natężenia dziennego światła słonecznego.

Ponadto, ze środków Osiedla nr 1 zakupiono i ustawiono kosze i ławki na ulicach. Łączne koszty wszystkich prac wyniosły: 132 779,12 zł.

Piękniej Rynek w Czempiniu



Fot. K.Hohorek

Ruszyła przebudowa ulic: Polnej, Chopina i I etap Słowackiego w Czempiniu

W maju 2016 roku, ruszyły prace związane z przebudową ulic: Polnej, Fryderyka Chopina i I etap Juliusza Słowackiego w Czempiniu. Roboty realizowane są w ramach Programu Rozwoju Gminnej Powiatowej Infrastruktury Drogowej na lata: 2016-2019, z którego gmina otrzymała dofinansowanie tego przedsięwzięcia.

W pierwszej kolejności, wykonawca prac, konsorcjum firm: Przedsiębiorstwo Transportowo-Spedycyjno-Handlowe „Pro-Mas” Sp. z o.o. z Leszna i „Dromost Plus” Spółka z o.o. z Brodnicy rozpoczęło budowę odcinków kanalizacji deszczowej w ulicy Polnej, w rejonie skrzyżowania z ul. Poznańskie Przedmieście. Następnie ruszyły roboty drogowe: rozbiórka krawężników, chodników i elementów jezdni. W dalszej kolejności układane są nowe krawężniki i ścieki wzdłuż krawężników. Kolejnym etapem prac jest montaż podbudowy i nawierzchni



jezdni, a także nawierzchni chodnikowej (z uwzględnieniem: miejsc parkingowych i zjazdów do posesji). Przy czym, ze względów komunikacyjnych, szczególny nacisk kładziony jest na nawierzchnie drogowe, a wyżej wymieniony zakres prac dotyczy wszystkich trzech ulic: Polnej, Fryderyka Chopina i Juliusza Słowackiego (I etap). Umowa zawarta z wykonawcą robót zamyka się kwotą 2 346 568 złotych. Inwestycja ma zostać zrealizowana do

końca bieżącego roku.

Dodajmy, że jeszcze przed rozpoczęciem realizacji tej inwestycji, Zakład Gospodarki Komunalnej w Czempiniu, aby zmniejszyć w przyszłości ryzyko awarii, dokonał wymiany zużytych elementów instalacji wodociągowych na przebudowywanych ulicach. Mieszkańcy zostali też poproszeni o wyprzedzające wykonanie brakujących przyłączy, aby po wykonaniu docelowych nawierzchni ulic nie doprowadzać do ich naruszenia.

Ponadto, 250. metrowy odcinek ulicy Polnej, wchodzący w skład zabytkowego układu urbanistycznego ulic Czempinia, którą wpisano do rejestru zabytków, jest pod stałą opieką konserwatorską. Na czas robót Gmina Czempień, w porozumieniu z Wielkopolskim Konserwatorem Zabytków, zatrudniła archeologa, który sprawuje nadzór nad przebiegiem prac w tym obszarze. **UG**

Fot. R.Gorczyński



Sesja Rady Miejskiej

Rada Miejska w Czempiniu odbyła sesję w dniu 23 maja 2016 roku, podczas której podjęta uchwała:

zmieniającą uchwałę w sprawie Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Czempin na lata 2016 – 2020 i zmieniającą uchwałę w sprawie uchwały budżetowej gminy Czempin na 2016 rok - w wyniku podjęcia powyższych uchwał do budżetu gminy Czempin zostały przyjęte dochody pochodzące z wpływów z tytułu zwiększenia planu dotacji celowej na zadanie inwestycyjne „Przebudowa dróg gminnych w Czempiniu – Fryderyka Chopina, ul. Juliusza Słowackiego I etap, ul. Polna wraz z budową kanalizacji deszczowej” oraz z tytułu zwrotu podatku VAT od zadania inwestycyjnego „Projekt budowy kanalizacji pomiędzy Piotrowem Pierwszym a Głuchowem wraz z budową pompowni w Piotrowie Pierwszym. Środki postanowiono przeznaczyć na realizację, między innymi następujących przedsięwzięć: przebudowę dróg gminnych w Czempiniu - ul. Fryderyka Chopina, ul. Juliusza Słowackiego I etap, ul. Polna wraz z budową kanalizacji deszczowej w

związku z otrzymaną dotacją na ten cel. Ponadto, Rada Miejska w Czempiniu postanowiła o zaciągnięciu pożyczek i kredytów długoterminowych na „Budowę kanalizacji tłocznej Borowo - Czempin” w kwocie 1 700 000 zł, na dotację dla powiatu na dofinansowanie zadania pn. „Budowa hali sportowej przy Zespole Szkół Ponadgimnazjalnych im. Franciszka Ratajczaka w Kościanie” w kwocie 500 000 zł, na dotację dla powiatu na dofinansowanie zadania pn. „Przebudowa drogi powiatowej nr 2465P Czempin - Iłowiec” w kwocie 529 000 zł, na przebudowę dróg gminnych w Czempiniu – ul. Fryderyka Chopina, ul. Juliusza Słowackiego I etap, ul. Polna wraz z budową kanalizacji deszczowej w kwocie 400 000 zł, na rozbudowę Przedszkola w Czempiniu przy ul. Nowej w kwocie 1 500 000 zł. Rada Miejska w Czempiniu postanowiła również o przyznaniu medali „Za zasługi dla Ziemi Czempinińskiej” Panom: Stanisławowi Wiśniewskiemu, Wacławowi Wojciechowskiemu i Janowi Przybylskiemu.

Radni Rady Miejskiej w Czempiniu złożyli interpelacje w następujących sprawach: Radna Lucyna Mikołajczak o udzielenie odpowiedzi na pytanie, na jakim etapie jest realizacja oświetlenia na ulicy

Spółdzielców ze środków funduszu osiedlowego - Burmistrz Konrad Malicki poinformował, że gmina posiada projekt na budowę oświetlenia w tym miejscu, do decyzji natomiast pozostaje kwestia, czy zadanie zostanie w całości zlecone podmiotowi zewnętrznemu, czy gmina dokona samodzielnie pobudowania oświetlenia, a jedynie konserwację i usuwanie awarii zleci firmie zewnętrznej. Radna Lucyna Mikołajczak zwróciła również uwagę na konieczność prawidłowego oznaczenia miejsc dla osób niepełnosprawnych na parkingach na ulicy Spółdzielców - często miejsca są zaparkowane przez samochody do tego nieuprawnione. Burmistrz Konrad Malicki wskazał, że sprawa jest mu znana i miejsca miały zostać oznaczone; gmina zwróci się do zarządcy drogi o wyjaśnienie powyższej kwestii. Radny Jan Ratajczak poprosił o wystąpienie do zarządców dróg o dokonanie wykoszenia zarośniętych poboczy dróg.

W odpowiedzi Burmistrz Konrad Malicki zadeklarował, że gmina wystąpi do zarządców dróg, jednakże w obecnej sytuacji pogodowej trzeba liczyć się z dużym przyrostem traw na poboczach.

UG

STAŻ STUDENCKI W URZĘDZIE GMINY W CZEMPINIU

Urząd Gminy w Czempiniu ogłasza nabór Studentów do odbycia stażu w Urzędzie Gminy w Czempiniu.

Warunkiem formalnym ubiegania się o staż jest:

- posiadanie statusu studenta III, IV, V roku (I/II studiów II stopnia), studiów dziennych, zaocznych, wieczorowych b'd'y eksternistycznych, uczelni państwowej lub prywatnej – potwierdzone zaświadczaniem z uczelni;
- studiowanie kierunku odpowiadającego oczekiwaniom danego referatu – zgodnie z poniższym wykazem,
- osoba ubiegająca się o staż posiada staż e zameldowanie na terenie Gminy Czempin.

Zasady rekrutacji:

- podania o przyjęcie na staż wraz z cv kandydata i wskazaniem, którego referatu dotyczy b'ed' przyjmowane s' w sposób ci'g'ly w Urzędzie Gminy w Czempiniu,
- z wybranymi kandydatami zostaną przeprowadzone rozmowy kwalifikacyjne, na podstawie których dokonamy wyboru stażystów,
- Urząd Gminy w Czempiniu zastrzega prawo do kontaktowania się z wybranymi osobami.

Zasady odbywania stażu:

Staż obejmuje okres od sześciu miesięcy.

- ze studentami, którzy zakwalifikują się na staż do wybranego referatu, zostaną podpisane umowy zlecenia,
- podczas stażu studenta wykonywane czynności (nie mniej niż 18 godzin w tygodniu) otrzymają wynagrodzenie (stażowe),
- na zakończenie stażu każdy z jego uczestników otrzyma zaświadczanie o jego odbyciu wraz z wyszczególnieniem zakresu p'e'zionych obow'zków.

Wykaz:

Nazwa Referatu	Preferowane kierunki studiów
Referat Infrastruktury i Ochrony Środowiska	inżynieria środowiska, kierunki ekonomiczne, administracja, ochrona środowiska, kształtowanie środowiska przyrodniczego, biologia środowiska, budownictwo
Referat Planowanie Przestrzennego i Gospodarki Nieruchomościami	ekonomika i zarządzanie nieruchomościami, gospodarka przestrzenna, geoinformacja, architektura, urbanistyka, gospodarka przestrzenna
Referat Funduszy Zewnętrznych i Zamówień Publicznych	europistyka, politologia, stosunki międzynarodowe, gospodarka przestrzenna, specjalności: rozwój i rewitalizacja miast oraz obszarów wiejskich, prawo i kierunki pokrewne

Uroczysta Sesja Rady Miejskiej

W dniu 4 czerwca 2016 roku odbyła się uroczysta sesja Rady Miejskiej w Czempiniu zwoływana tradycyjnie z okazji obchodów Dni Czempinia.

Jej gośćmi byli: Przedstawiciele gminy Badacsonyomaj na Węgrzech na czele z Burmistrzem Krisztin N. László; Przedstawiciele gminy Marcelová na Słowacji na czele z Burmistrzem Ervinem Varge; Poseł Na Sejm RP - Wojciech Ziemniak, Przedstawiciele władz gmin Powiatu Kościańskiego, najważniejszych instytucji i zakładów pracy na terenie Powiatu i Gminy Czempień, Radni Powiatu Kościańskiego oraz odznaczeni w tym roku Medalem „Za zasługi dla Ziemi Czempinińskiej” Panowie: Stanisław Wiśniewski, Wacław Wojciechowski i Jan Przybylski; wyróżnieni sportowcy z Klubów sportowych na terenie Gminy Czempień wraz z rodzicami, Sołtysi i Przewodniczący Zarządów Osiedli w Czempiniu, Mieszkańcy Gminy Czempień i ich goście.

Okolicznościowe wystąpienie wygłosił Burmistrz Gminy Czempień Konrad Malicki.

Zebrani wysłuchali również wykładu „Chrzest Mieszka I w 966 roku i jego skutki” który wygłosił dr Marcin Danielewski – pracownik naukowy Wydziału Historycznego Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza w Poznaniu.

Najdonioślejszym momentem sesji było wręczenie Medali „Za zasługi dla Ziemi Czempinińskiej”, o których przyznaniu Rada Miejska w Czempiniu zdecydowała podczas sesji w dniu 23 maja 2016 roku. Medale z rąk Przewodniczącego Rady Miejskiej w Czempiniu Łukasza Grygiera odebrali:

-Pan **Stanisław Wiśniewski**, który od lat działa w Czempinińskim Towarzystwie Śpiewaczym „Harfa”, aktualnie sprawując funkcję Prezesa Chóru, jest cenionym regionalistą, zgłębiającym zakamarki czempinińskiej historii, jak

również dociekliwym dokumentalistą porządkującym w swoich publikacjach informacje na temat poszczególnych

odznaką honorową Polskiego Związku Piłki Nożnej; wieloletni zawodnik czempinińskiego, a następnie głuchowskiego klubu sportowego.

- **Pan Jan Przybylski** - emerytowany nauczyciel fizyki w Gimnazjum w Borowie i jego wieloletni dyrektor; z jego inicjatywy rozpoczęły się starania o nadanie Gimnazjum imienia profesora Stanisława Kielicha oraz sztandaru; wieloletni komendant szczebla ZHP Czempień.

Rada Miejska w Czempiniu wraz z Burmistrzem Gminy Czempień uhonorowała wyróżniających się sportowców z terenu gminy Czempień przekazując nagrody. Wyróżnieni sportowcy to:

- **Zuzanna Kubacha**, która z sukcesami trenuje tenis ziemny;

- **Klaudia Śługaj** – zawodniczka Uczniowskiego Klubu Sportowego SPORTOWIEC Borowo w sekcji lekkiej atletyki;

- **Marta Paździor** – zawodniczka Uczniowskiego Klubu Sportowego AS Czempień w sekcji piłki nożnej;

- **Kacper Zrol** - zawodnik Klubu Sportowego HELIOS Czempień, który jest członkiem sekcji tenisa stołowego;

- **Mateusz Jankowski** – zawodnik Ludowego Zespołu Sportowego w Głuchowie;

- **Mateusz Kubicki** – zawodnik Klubu Sportowego FENIX TEAM Borowo;

- **Krzysztof Jakubowski** – zawodnik Klubu Sportowego HURAGAN Srocko Wielkie;

- **Kazimierz Michalak** - zawodnik Wiejskiego Klubu Sportowego w Piechaninie.



Fot. W. Szymkowiak

zagadnień tematycznych dotyczących na przykład historii kolei w Czempiniu, miejsc kultu i pamięci w naszej gminie.

- Pan **Wacław Wojciechowski** - zasłużony działacz społeczny i sportowy, odznaczony w 2002 roku srebrną

Uroczystość uświetniły występy Chórów Harfa i Polihymnia, którymi kierowała Jolanta Sobolewska - Jakubiak. **UG**

Sesja Absolutoryjna Rady Miejskiej w Czempiniu

Podczas sesji absolutoryjnej Rady Miejskiej w Czempiniu w dniu 20 czerwca 2016 roku Rada Miejska w Czempiniu rozpatrzyła sprawozdanie finansowe wraz ze sprawozdaniem z wykonania budżetu gminy Czempień za 2015 rok. W ramach tego punktu przedstawiona została przez Burmistrza Gminy Czempień Konrada Malickiego prezentacja dotycząca wykonania budżetu Gminy za rok 2015, w której wskazano, między innymi na najważniejsze grupy dochodów i wydatków Gminy, zrealizowane w roku budżetowym inwestycje, sposób wydatkowania środków z funduszu sołeckiego. Burmistrz Gminy Czempień Konrad Malicki wskazał, że jednym z ważnych aspektów wykonania budżetu gminy Czempień w roku 2015 był spadek planowanego w projekcie budżetu gminy na rok 2015 zadłużenia z tytułu kredytów i pożyczek w kwocie 9.626.414,33 zł do ostatecznego wykonania na dzień 31 grudnia 2015r. w kwocie 7.683.414,33 zł. Zadłużenie planowane obniżyło się o kwotę 1.943.000 zł.

Splata tak dużej ilości pożyczek i kredytów bardzo dobrze przygotowuje gminę do nowej perspektywy unijnej oraz realizacji programów, również ze środków krajowych. Burmistrz Konrad Malicki podkreślił, że dzięki posiadanym środkom własnym mamy zdolność zaciągania zobowiązań na inwestycje współfinansowane ze środków zewnętrznych, np. rozbudowa przedszkola, budowa ulic, modernizacja szkół.

Opinia Komisji Rewizyjnej Rady Miejskiej w Czempiniu w sprawie wykonania budżetu gminy Czempień za 2015 rok wraz z wnioskiem o udzielenie absolutorium Burmistrzowi Gminy Czempień z tytułu wykonania budżetu gminy Czempień za 2015 rok została odczytana przez Przewodniczącego Komisji radnego Krzysztofa Sankiewicza. W dyskusji – ocenie wykonania budżetu gminy Czempień za 2015 rok wzięli udział Wiceprzewodniczący Rady Miejskiej w Czempiniu Maciej Głochowiak i radny Krzysztof Sankiewicz, którzy wskazywali na wiele pozytywnych aspektów realizacji budżetu w 2015 roku i życzyli dalszych sukcesów w podejmowaniu ambitnych wyzwań w przyszłości.



Rada Miejska w Czempiniu jednogłośnie podjęła uchwały w sprawie zatwierdzenia sprawozdania finansowego za 2015 rok oraz w sprawie udzielenia Burmistrzowi Gminy Czempień absolutorium za 2015 rok.

Przewodniczący Rady Miejskiej w Czempiniu radny Łukasz Grygier na ręce Burmistrza Gminy Czempień i Skarbnik Gminy Czempień złożył okolicznościowe bukiety kwiatów w dowód uznania i podziękowania od Rady Miejskiej w Czempiniu.

Rada Miejska w Czempiniu podjęła również podczas tej sesji uchwały w sprawach zmiany Wieloletniej Prognozy Finansowej Gminy Czempień na lata 2016 – 2022 oraz zmiany uchwały budżetowej gminy Czempień na 2016 rok, jak również podjęto uchwałę o zaciągnięciu kredytu długoterminowego i dokonano zmiany dwóch uchwał dotyczących kredytów. Wskutek podjęcia powyższych uchwał w kwestiach finansowych zwiększono plan wydatków oraz zmieniono nazwę

zadania „Przebudowa dróg gminnych w Czempiniu - ul. Fryderyka Chopina, ul. Juliusza Słowackiego I etap, ul. Polna wraz z budową kanalizacji deszczowej” w związku z możliwością starania się o dofinansowanie zwiększenia zakresu zadania na dalszą część ulicy Słowackiego. Zmieniono również plan przychodów w ten sposób, że planowany kredyt na finansowanie zadania „Budowa kanalizacji tłocznej Borowo-Czempień” zmniejszono o 900.000 zł do kwoty 300.000 zł, planowany kredyt w kwocie 1.500.000,00 zł na finansowanie zadania „Rozbudowa Przedszkola w Czempiniu przy ul. Nowej” zmniejszono o 80.000,00 zł do kwoty 1.420.000,00 zł, natomiast wprowadzono kredyt w kwocie 280.000 zł na finansowanie zadania „Adaptacja II piętra Gminnego budynku przy ul. Parkowej 2 w Czempiniu na pomieszczenia biurowe i punkt konsultacyjny OPS w Czempiniu”. Rada Miejska w Czempiniu wyraziła również zgodę na zamianę nieruchomości położonych w Piechaninie, z uwagi na potrzebę uregulowania stanu prawnego gruntu pod boiskiem sportowym położonym w Piechaninie, gdyż aktualnie obiekt ten znajduje się na nieruchomości stanowiącej własność osób fizycznych. Dokonano również zmiany Statutu Zakładu Gospodarki Komunalnej w Czempiniu w ten sposób, że realizacja zadań związanych z wypłatą dodatku energetycznego będzie realizowana przez Urząd Gminy w Czempiniu. Ponadto, Rada Miejska w Czempiniu zmieniła uchwałę w sprawie powołania komisji stałych Rady w ten sposób, że Przewodniczącym Komisji Oświaty, Kultury, Kultury Fizycznej, Zdrowia został radny Stanisław Turno, który na tym stanowisku zastąpił radnego Wojciecha Adamskiego. Do Komisji Rewizyjnej została przekazana skarga na Dyrektora Szkoły Podstawowej w Głuchowie. Radny Robert Itkowiak złożył interpelację w sprawie naprawy nawierzchni chodnika na odcinku od Placu Zielony Rynek do posesji Państwa Kaczorów przy ulicy Śremskiej; likwidacji wysepki utworzonej z części chodnika przy Straży Pożarnej oraz przycięcia gałęzi drzew na całym wyżej wymienionym odcinku. **UG**

Fot. K.Hohorek



Wizyta delegacji Gmin Badacsonytomaj i Marcelová

W dniach, od 2 do 5 czerwca 2016 roku, na terenie Gminy Czempień, gościli oficjalne delegacje: Gminy Miasta Badacsonytomaj na Węgrzech (gmina partnerska), której przewodniczył burmistrz Krisztin N. László i Gminy Marcelová na Słowacji, pod przewodnictwem starosty (burmistrza) Ervina Varga.

Goście z Węgier i Słowacji byli uczestnikami Projektu pod nazwą: „Od kryzysu do wzrostu – działanie na rzecz gospodarczego i społecznego zaangażowania obywateli”, którego wnioskodawcą i realizatorem, w ramach unijnego programu „Europa dla Obywateli”, jest Gmina Czempień.

W czwartek, 2 czerwca 2016 r., uczestnicy zwiedzali miasto Czempień i zapoznawali się z jego historią. Przewodnikami byli członkowie Stowarzyszenia Przyjaciół i Sympatyków Ziemi Czempieńskiej, na czele z Katarzyną Wieczorek, prezesem tej organizacji.

W piątek, 3 czerwca, bogaty program dnia rozpoczął się wizytą w siedzibie czempieńskiego Zrzeszenia Producentów Trzody Chlewnej „RAZEM” przy ul. Kolejowej. Z ideą oraz zasadami funkcjonowania tej organizacji zapoznał przybyłych, prezes Grupy Producentckiej „Razem”, Marek Marciniak. Następnie, uczestnicy projektu, udali się do Kościana, gdzie zwiedzali ekspozycje Muzeum Regionalnego i kościół farny. Kolejnym punktem dnia była wizyta w Racocie oraz w Skansenie Filmowym „Soplicowo” w Cichowie.

Później delegacja udała się do Poznania, by zwiedzać Ostrów Tumski i Rezerwat Archeologiczny „Geniusz loci” Muzeum Archeologicznego w Poznaniu. Podczas pobytu na Ostrowie uczestnicy projektu mogli poznać historię początków naszego państwa i okoliczności Chrztu Polski.

Jednak najważniejsze wydarzenia związane z pobytem delegacji z Badacsonytomaj i Marcelovej w Czempiniu, odbyły się w sobotę, 4 czerwca 2016 r.

W godzinach przedpołudniowych, w Sali sesyjnej Urzędu Gminy w Czempiniu,



stadionie „Helios” w Czempiniu, gdzie rozegrano towarzyski mecz piłkarski reprezentacji Gminy Badacsonytomaj i Czempieńskiego Klubu Sportowego „Helios”, który zakończył się zwycięstwem 3:0 dla drużyny „Heliosa”.



Po meczu zagraniczni goście pojechali na czempieński Rynek. Tam, uczestnicy projektu będący artystami ludowymi, zaprezentowali publiczności piękne regionalne stroje i węgierskie tańce. Resztę wieczoru spędzono przysłuchując się występom scenicznym..

W niedzielę, 5 czerwca 2016 roku, w Sali sesyjnej Urzędu Gminy w Czempiniu, uroczystie podpisano Listy intencyjne o współpracy partnerskiej między Gminami Marcelová i Czempień. Po podpisaniu listów intencyjnych, uczestnicy projektu, udali się na Plac Zielony Rynek, gdzie uroczystie zasadzono „Dęby Przyjaźni” trzech Gmin. W okolicach godzin południowych, po obiedzie z udziałem burmistrzów, delegacji oraz Radnych Rady Miejskiej w Czempiniu i po podsumowaniu wizyty, obie delegacje udały się w podróż powrotną do domu.

Perspektywy dalszej współpracy

Warto zaznaczyć, że współpraca partnerska z Gminą Badacsonytomaj trwa od 2008 roku, natomiast w ostatnich dwóch latach obserwujemy intensywny jej rozwój, w kierunku współdziałania szkół, organizacji społecznych i osób prywatnych. W ubiegłym roku do Badacsonytomaj pojechała ponad 40-osobowa grupa: chórzystek Chóru Polihymnia, dudziarzy i innej uzdolnionej młodzieży szkolnej z Gminy Czempień. Natomiast w skład obecnej delegacji z Węgier weszli przedsiębiorcy, rolnicy, artyści ludowi i młodzi sportowcy. Zamiarem burmistrza jest, by współpraca rozwijała się w kierunku wymian młodzieżowych organizowanych przez szkoły i kluby sportowe, a także zacieśniania współpracy rolników i przedsiębiorców w celu wymiany doświadczeń. **UG**

odbyły się „Debaty gospodarcze”. Dyskutowano o rozwoju i możliwościach współpracy, a także o zapobieganiu kryzysowi gospodarczemu i współdziałaniu z organizacjami pozarządowymi. Udział w debatach mieli także: Adam Marek, właściciel Firmy ABM Meble Tapicerowane w Czempiniu, który podjął powyższe kwestie z perspektywy przedsiębiorczości rzemiosła.

Na powyższą problematykę z perspektywy rolnictwa spojrział Marek Marciniak, prezes Zrzeszenia Hodowców Trzody Chlewnej – Grupy Producentckiej „Razem”.

Wystąpiła też Katarzyna Wieczorek, prezes Stowarzyszenia Przyjaciół i Sympatyków Ziemi Czempieńskiej, która zapoznała obecnych z osiągnięciami Stowarzyszenia oraz sposobami aktywizacji mieszkańców. Następnie, Samorządowcy z Gmin Badacsonytomaj, Marcelová i Czempień, udali się do czempieńskiego pałacu by uczestniczyć w uroczystej Sesji Rady Miejskiej w Czempiniu. Pozostali uczestnicy projektu zwiedzali, nastawione na hodowlę bydła, gospodarstwo rolne Państwa Patrycji i Tomasza Smolińskich w Nowym Borówku. Około godz. 15.00 wszyscy uczestnicy projektu spotkali się na

dni. 2016
Czempinia

Czempieńska Noc Bibliotek, Plenerowe Kino Letnie, koncerty, pokazy, prezentacje, Gminny Dzień Dziecka, turnieje i rozgrywki sportowe, piknik historyczny w 1050 rocznicę Chrztu Polski – to w jednym zdaniu streszczenie całej mocy atrakcji przygotowanych dla mieszkańców gminy (i nie tylko) z okazji święta Naszej Małej Ojczyzny (3-5.06.2016).

W drugim zdaniu należą się podziękowania dla wielu, którzy oprócz Centrum Kultury włączyli się w pomoc i przygotowanie całego przedsięwzięcia a są to: Urząd Gminy, Biblioteka Publiczna w Czempiniu, Przedszkole Samorządowe w Czempiniu, Szkoła Podstawowa w Czempiniu, Gimnazjum w Borowie, Hala Sportowa „Herkules”, SIM LOCK, Animatorzy Boiska Orlik, PKS „Helios”, Kółko Szachowe przy Gimnazjum w Borowie, UKS „AS” Czempień, Old Boys Helios Czempień, Kościąńskie Stowarzyszenie Kopa Sportowego, Czempieńska Inicjatywa Baseballowa Eagles Czempień, Zakład Gospodarki Komunalnej, Koło Gospodyń Wiejskich ze Stolina, CTŚ Harfa, chór Polihymnia, gminne jednostki OSP, wolontariusze, Lena i jej zumbowiczki, Policja, sponsorzy: BS Poniec, PPHU Jarkom, Top Farms Wielkopolska, PSB - Mrówka, Ferma Drobiu Michał Putz.

Zdanie trzecie, to również rodzaj podziękowań, tym razem dla krytykantów, malkontentów i zawsze niezadowolonych – bez Was drodzy Państwo największe nawet starania nie mają sensu, bo to Wy właśnie nakręćcie spiralę komentarzy, a jeśli mówi się o wydarzeniu – to jest dobrze!

Tytułem podsumowania należy wspomnieć, że ideą dni gmin i miast jest wspólne świętowanie, dobra zabawa i integracja - i to chyba właśnie się udało! Czy jest to wspólne działanie podczas przygotowań, gromadne biesiadowanie, czy pomoc w prowadzeniu, zabezpieczeniu i obsłudze imprezy – w każdym wypadku jest to społeczne działanie dla wspólnej sprawy, która jest przecież istotą społeczeństwa obywatelskiego. W organizację tegorocznych Dni Czempinia zaangażowało się wielu: dzieci i dorośli, młodzi i starzy, amatorzy i profesjonaliści, sponsorzy, funkcjonariusze, wolontariusze, ochotnicy, pracownicy wielu instytucji, działacze licznych organizacji. Zaprośiliśmy wielu znanych, ale też wielu nie dało się długo prosić i pomagali z własnej woli i chęci.

Kto był – czuł tę atmosferę. Kto nie był, już wie, że nie może przegapić kolejnej takiej okazji! Do zobaczenia zatem na kolejnych wydarzeniach, których zapewne brakować nie będzie! **kaho**

Fot. W. Szymkowiak



Sylwia Biały – Piekielna Kura czyli kura domowa z Piekielnej Kuchni Finalistka pierwszej edycji Hell's Kitchen Polska, szefowa kuchni w restauracji w Lubinie

Katarzyna Hohorek: Zaczniemy od podróży w przeszłość – warto było włożyć tyle serca, czasu i emocji by wziąć udział w Hell's Kitchen Polska? Co Ci dała ta kuchenna telewizyjna przygoda?

Sylwia Biały: Niczego nie żałuję. Program nauczył mnie bardzo wiele. Przede wszystkim sprawdziłam się jako kucharz. Dotarło do mnie, że dam radę. A gotowanie to mój życiowy cel.

KH: Opowiedz nam trochę o tym co teraz robisz, jak się odnajdujesz w kuchni i show biznesie po piekielnych ekstremach?

SB: obecnie prowadzę swoje autorskie bistro Piekielna Kura w miejscowości Lubin. Jestem tam codziennie w roli szefa kuchni. Bo kocham gotować. W weekendy natomiast jeżdżę po całej Polsce i gotuję na przeróżnych imprezach.

KH: Rok temu po raz pierwszy organizowaliśmy w Czempiniu Festiwal Wieprzowiny, jak każda nowość troszkę nas onieśmielała i przerażała. Jak Ty wspominasz swoją pierwszą wizytę w Czempiniu?

SB: Zupełnie nie odczułam przerażenia ani onieśmienia. Już wtedy byłam pełna podziwu i szacunku do Was za tak świetnie zorganizowaną imprezę.

KH: Byłaś z nami w tym roku po raz drugi, zauważyłaś jakieś zmiany? Coś zwróciło Twoją uwagę?

SB: Kasiu, impreza z roku na rok cieszy się większym zainteresowaniem. Śmiało mogę powiedzieć, że jest to najsmaczniejsza impreza w regionie. Jedzenia jest bardzo dużo. Rozwijacie się. A mieszkańcy Czempinia i okolic bardzo chętnie włączają się w tę zabawę.

KH: Byłaś najbliżej całego kulinarnego zamieszania, co powiesz o degustatorach - czempiniakom przypadły do gustu tegoroczne potrawy?

SB: Jestem przekonana, że jedzenie smakowało. Najlepszym wyznacznikiem tego jest ilość wydanych porcji i fakt, że wracały tylko puste tacki.

KH: Pomówmy o samej wieprzowinie – jak to z nią jest – zdrowa czy niezdrowa? Polecasz? Odradzasz?

SB: Wieprzowina, jak każde mięso czerwone, jest doskonałym źródłem białka i żelaza – w przeciwieństwie do mięsa drobiowego, tutaj żelaza jest

kilkakrotnie więcej. Mięso wieprzowe zawiera także dużo witaminy B1, która ma zbawienny wpływ na pracę tarczycy. Wieprzowina nie traci cennych witamin podczas obróbki termicznej. Składniki te nie ulegają zmianie pod wpływem temperatury, ilość białka wręcz wzrasta podczas obróbki, zatem wieprzowina przetworzona nie ma mniejszej wartości odżywczej.

KH: Bardzo Ci dziękuję za rozmowę i mam nadzieję, że za rok nie zabraknie Cię na naszym Festiwalu. Nie ukrywam, że mamy już pomysł na nowe zadanie dla Ciebie, ale póki co to jeszcze niespodzianka....

SB: Ja już czuję się nieodłącznym elementem tego festiwalu. Oczywiście melduje się za rok na najsmaczniejszej imprezie w regionie.

KH: Chciałabym Cię, jako szefa kuchni namówić jeszcze na podzielenie się z naszymi czytelnikami Twoim sprawdzonym przepisem na danie z wieprzowiny.

SB: Bardzo proszę!

Polędwiczka wieprzowa a'la wellington

Składniki:

1 polędwiczka wieprzowa

1 łyżeczka tymianku suszonego

Sól

oliwa do smażenia

pieprz cytrynowy

350 g pieczarek

1 mała cebula

1 ząbek czosnku

1 czubata łyżka poszatowanej naci pietruszki

1 łyżka masła

1 łyżeczka mielonych grzybów suszonych

1 opakowanie szynki schwarzwaldzkiej lub podobnej

1 opakowanie ciasta francuskiego

Sesam

1 żółtko

Przygotowanie:

Polędwiczkę płuczemy i osuszamy ręcznikiem. Czyścimy z błon i ewentualnie docinamy tak by, zmieściła się na cieście francuskim. Nacieramy ją solą, pieprzem cytrynowym i tymiankiem, okrywamy folią spożywczą i wstawiamy na co najmniej godzinę do lodówki.

W tym czasie przygotowujemy pieczarki. Myjemy je, obieramy jeśli trzeba,



osuszamy i miksujemy w malakserze lub ścieramy na tarce. Można je również bardzo drobno pokroić.

Cebulę szatkujemy drobno, czosnek przeciskamy przez prasę. Rozgrzewamy masło na patelni i wrzucamy cebulkę, krótko przesmażamy, dodajemy pieczarki i posypujemy je pudrem z suszonych grzybów. Smażymy je na dość dużym ogniu, aż cała woda puszczona przez grzyby odparuje. Dodajemy czosnek i pietruszkę, przyprawiamy do smaku solą i pieprzem, krótko razem smażymy i studzimy.

Polędwiczkę obsmażamy na mocno rozgrzanej oliwie, z każdej strony na lekko brązowy kolor. Robimy to dość szybko, ok. 2 minut z każdej strony. Ściągamy z patelni i dajemy jej chwilę odpocząć.

Ciasto francuskie rozwijamy, układamy na nim plastry szynki i smarujemy całość pastą z pieczarek. Na środek układamy polędwiczkę i zwijamy tworząc zgrabny pakietek.

Rozkłóconym żółtkiem skleamy brzegi ciasta, boki zawijamy pod spód lub mocno dociskamy. Na wierzchu robimy nakłucia ostrym nożem, smarujemy całość żółtkiem i posypujemy sezamem.

Wstawiamy do pieca nagrzanego do 200 stopni, po ok. 18-20 minutach przykrywamy wierzch kawałkiem folii aluminiowej lub papierem do pieczenia i pieczemy jeszcze przez 5-7 minut.

Pieczeń wyciągamy i odstawiamy na 10 minut żeby „odpoczęła”. Podajemy z duszonym szpinakiem, lekką sałatką lub warzywami z grilla. Smakuje wybornie na ciepło i zimno.

Ucieczka z biblioteki

Noc Bibliotek - ogólnopolska akcja promująca biblioteki i zachęcająca do ich odwiedzania była pretekstem do uruchomienia czempinińskiej księżnicy w wyjątkowych godzinach: 3 czerwca od 17:00 do późnych godzin nocnych. Biblioteczna noc w Czempiniu przybrała przewrotną formę opatrzoną hasłem – ucieknij z biblioteki!

Skoro, jak wmawiają nam statystyki, spada w Polsce czytelnictwo i skoro, podobno, tak trudno zachęcić do czytania – Biblioteka Publiczna w Czempiniu im. Czesława Przygodzkiego postanowiła przyskrznić śmiałków, którzy zdecydowali się obiekt odwiedzić. Skazani na biblioteczne więzienie dostali jednak szansę na ucieczkę – w pomieszczeniach znajdowały się ukryte i zaszyfrowane podpowiedzi i wskazówki, gdzie schowano klucz do drzwi. Co ciekawe, nikt z uwięzionych nie wpadł na pomysł, by noc w bibliotece spędzić na... czytaniu... Wszystkie grupy, a było ich 10, podjęły wyzwanie i starały się odnaleźć klucz, rozwiązać zagadki i odzyskać wolność! Zadania nie ułatwiał upływający czas – drużyny miały na rozwiązanie łamigłówek równo 60 minut, a informacja na monitorze uparcie przypominała: „Wasz czas się kończy!”. Zadania okazały się niełatwe, ale tematyka przygotowanych pokoi sprzyjała dobrej zabawie. Secret Service i Poison Lab – tak tajemniczo brzmiały nazwy pomieszczeń i co ciekawe, nie wszystkim udało się samodzielnie i bez podpowiedzi je opuścić. Uczestnicy zabawy, zwanej escape room, wychodzili z biblioteki w euforii, wielu przyznawało, że pierwszy raz w życiu brali udział w takiej grze.

Zainspirowanych nocnymi ucieczkami z biblioteki zachęcamy do poszukiwań – escape roomów w okolicy jest wiele, o różnym stopniu trudności i różnej tematyce. Warto potrenować, gdyż zapewniamy, że nie była to ostatnia próba uwiecznienia potencjalnych czytelników Biblioteki Publicznej w Czempiniu! **kaho**

Fot. K.Hohorek

3-5 czerwca
dni
Czempinia
2016



Dyskusyjny Klub Książki

1 czerwca w Bibliotece Publicznej odbyło się kolejne spotkanie Dyskusyjnego Klubu Książki. Papierową bohaterką spotkania była pozycja: „Wybrałam wolność”. Mariam Notten opowiedziała Erice Fischer dzieje swojej rodziny. Historia życia afgańskich kobiet przeplata się z opowieścią o Afganistanie i burzliwych zmianach jakie zaszły w kraju na przestrzeni stu lat.



Fot. K.Hohorek

Burzliwa dyskusja oparta na trzech istotnych wątkach dotyczyła pochówku w Afganistanie, roli kobiety w świecie i krwawej zemsty, przeistoczyła się w polemikę nad losem afgańskich jak i polskich kobiet na przestrzeni wielu lat. Polecamy gorąco wszystkim lubiącym literaturę faktu i biografie. A 6 lipca zapraszamy na kolejne dyskusyjne spotkanie. MN

Kwiatek dla Mamy

Miesiąc maj obfituje w święta. Dzień Matki to święto obchodzone corocznie jako wyraz szacunku dla matek. W Polsce Dzień Matki obchodzono po raz pierwszy w 1914 roku w Krakowie. Tegoroczne święto Biblioteka Publiczna w Czempiniu im. Cz. Przygodzkiego uczciła ogłaszając konkurs plastyczny pt.: „Kwiatek dla Mamy”. Zadanie polegało na przygotowaniu kwiatka w formie płaskiej lub przestrzennej. W Konkursie wzięło udział 87 dzieci w wieku od 4-10 lat, dostarczając wielob-



arwne prace. Dzieci podzielono na 4

grupy wiekowe i w tychże grupach dzieci wyróżniono i nagrodzono. Ilość uczestników świadczy o tym jak ważne jest to święto dla dzieci. Wystawę prac można było obejrzeć w bibliotece do 06.06.2016r. Jeszcze teraz kolorowe kwiaty zdobią oddział dla dzieci. Wykaz osób nagrodzonych i relacje z uroczystego odebrania nagród na naszej stronie internetowej www.biblioteka.czempin.pl. GW

Fot. M.Nowaczyk

Dzień Dziecka w Bibliotece

Tegoroczne obchody Dnia Dziecka, Biblioteka Publiczna w Czempiniu im. Cz. Przygodzkiego przygotowała dwutorowo. Dla wszystkich dzieci była przygotowana krzyżówka umieszczona na łamach PULSU Czempinia pt. „Krzyżówkowo na Dzień Dziecka- pomyśl i odpowiedz”. Rozwiązanie krzyżówki należało przysłać do 15 czerwca na adres mailowy naszej biblioteki. Hasłem był „Dzień Dziecka”, a

poszczególne odpowiedzi dotyczyły literatury dziecięcej.

Oto nagrodzone osoby:

1. Fryderyk Cichocki, 2. Gabrysia Szczepaniak, 3. Julia i Piotrek Zastrożni, 4. Dominika Stefańska, 5. Wiktoria Zettler.

Z drugiej propozycji w siedzibie biblioteki skorzystały dzieci z przedszkola z Jarogniewic. Zagadki, puzzle, quizy a nawet siła to zabawy, za pomocą których dzieci zdobywały punkty (fasolki).

Przedszkolaki wykazały się dużą znajomością tytułów, postaci i wydarzeń z bajek, baśni i wierszyków. Po raz wtóry Tuwim i jego „Rzepka” okazała się hitem. Upominki w postaci zakładki do książki i słodkości otrzymali oczywiście wszyscy. Relacje zdjęciowe są na naszej stronie www.biblioteka.czempin.pl, zakładka fotogaleria. G.W.

Fot. M.Nowaczyk



„Zgaduj zgadula
-bajki, baśnie
i wierszyki”



WAKACJE W GMINIE CZEMPIN

LIPIEC 2016

				1 Plenerowe Kino letnie	2 Piechanin - Festyn	3 Talenciaki
4	5	6	7	8 Plenerowe Kino letnie	9 Borowo - Festyn uchowo - Festyn	10 COOLTURKA na targu
11 Moje małe Rio - CK	12 Moje małe Rio - CK	13 Moje małe Rio - CK	14 Moje małe Rio - CK	15 Plenerowe Kino letnie Moje małe Rio - CK	16 Summer Dance Night Piotrowo I - Festyn	17 Nordic Walking - Betkowo
18 Wakacje w Centrum Kultury	19 Wakacje w Centrum Kultury	20 Wakacje w Centrum Kultury	21 Wakacje w Centrum Kultury	22 Plenerowe Kino letnie Wakacje w Centrum Kultury	23	24 COOLTURKA na targu
25 Wakacje w Centrum Kultury	26 Wakacje w Centrum Kultury	27 Wakacje w Centrum Kultury	28 Wakacje w Centrum Kultury	29 Plenerowe Kino letnie Wakacje w Centrum Kultury	30 Teatralny Czempin	31

Szkolny Klub Sportowy „AS” - obóz wypoczynkowy
KS Helios - obóz wypoczynkowy
SIM LOCK - obóz wypoczynkowy

KULTURA • ROZRYWKA • SPORT

SIERPIEŃ 2016

1	2	3	4	5 Plenerowe Kino letnie	6	7 COOLTURKA na targu
8	9	10	11	12 Plenerowe Kino letnie	13 Nordic Walking - Jasien Srocko Wielkie - Festyn	14 Targ zielarski z operetką
15 Koncert na Zielonym Rynku	16	17	18	19 Plenerowe Kino letnie	20 Dożynki Soleckie - Gluchowo	21
22 Wakacje w Bibliotece Publicznej	23 Wakacje w Bibliotece Publicznej	24 Wakacje w Bibliotece Publicznej	25 Wakacje w Bibliotece Publicznej	26 Plenerowe Kino letnie Wakacje w Bibliotece Publicznej	27 Turniej wsi - Gorzyce	28
29	30	31				

Festiwal na wypasie!

19.06.2016

W niedzielę Czempin miał swoje święto. Po raz drugi z kolei odbył się w naszym mieście Festiwal Wieprzowiny! Było wielkie gotowanie, były degustacje, były gry i zabawy, był kabaret, był koncert, były tańce, były nagrody. Słowem: atrakcji co niemiara, a wszystko od wczesnych godzin popołudniowych aż do późnej nocy. Na Rynku stanęła scena plenerowa, a pod nią stoiska uczestników konkursu kulinarnego i stoły zastawione smakołykami mięsnymi do degustacji. Na trawie rozłożono plansze i rekwizyty do zabaw dla najmłodszych. Było więc co robić. Nic dziwnego, że na frekwencję nie można było narzekać. Dla każdego coś miłego. Jedni degustowali, inni tańczyli — równowaga kaloryczna została zachowana. A było co degustować, oj było! Na samo wspomnienie cieknie ślinka: wędliny, kiełbasy, rolady, mięsna na wszelakie sposoby przyrządzone, a nawet wypieki robione na pysznych skwarkach. Dookoła Rynku rozchodziły się piękne aromatyczne zapachy gotowanej i przyrządzonej stawy. Na pewno z Festiwalu nikt głodny nie wyszedł. Podobno nie tylko wytrawni smakosze, lecz również niejadki byli zadowoleni. Nic dziwnego, jadło przygotowywali prawdziwi fachowcy — lokalni restauratorzy i kucharze, a także uczestnicy Konkursu Kulinarnego. Konkurentów oceniało jury złożone m.in. z Pana Burmistrza, organizatorów Festiwalu, Sylwii Białej (finalistki programu Hell's Kitchen) i gości. Uczestnicy konkursu otrzymali nagrody ufundowane przez Fundację Promocji Mięsa Wieprzowego.

Zwycięzili przedstawiciele sołectwa Borowo, drugie miejsce zdobyli reprezentanci sołectwa Donatowo, na podium uplasowały się też gospodynie z sołectwa Słonin. Czwarte miejsca zajęły ex aequo przedstawiciele sołectw: Zadory, Gorzyce i Gorzyczki-Stary Gołębin.

A w tle przygrywała muzyka, bowiem na scenie brylowała Agnieszka Szymańska z działającego przy Centrum Kultury Czempin tercetu wokalnego Acolada. Potem była okazja do masażu brzucha: na scenie pojawił się Kabaret z Konopi i ubaw był po pachy. Gdy za mikrofony chwycił zespół Long & Junior, rozkołysana rytmem disco widownia przeszła do jeszcze aktywniejszego trybu spalania kalorii. Ostatnim punktem programu była zabawa taneczna z zespołem Amigo Band — takich tańców czempiński Rynek dawno nie widział! Pogoda też idealnie dopisała. Ciepłutko, słoneczko, a gdy wydawało się, że lunie deszczem, spadło raptem parę kropli (podczas gdy w Kościanie lało jak z cebra!).

Słowem: Festiwal na pełnym wypasie!

Impreza została sfinansowana z Funduszu Promocji Mięsa Wieprzowego i budżetu Gminy Czempin. Organizatorem był Krajowy Związek Grup Producentów Rolnych, zaś współorganizatorami czempińska Grupa Razem zrzeszająca producentów trzody chlewnej oraz Czempińskie Centrum Kultury. **WS**

Fot. W. Szymkowiak



Co słyszeć w czempieńskiej oświacie?

Nowe klasy i zachęta dla rodziców 6-latków

Zmiana prawa oświatowego, której konsekwencją jest tzw. odwrócenie reformy obniżającej wiek szkolny, spowodowała, że przeważająca większość rodziców dzieci 6-letnich zdecydowała się na pozostawienie swojego dziecka w przedszkolu. Konsekwencją tego jest zwiększenie zapotrzebowania na miejsca w przedszkolach w skali ogólnokrajowej. Także w Gminie Czempień, w chwili obecnej, zauważalny i sygnalizowany jest potencjalny niedobór kilkudziesięciu miejsc dla dzieci 3-letnich lub starszych. Po zakończeniu rekrutacji do szkół podstawowych, od września 2016 roku, Gmina Czempień planuje uruchomienie dwóch klas I w Szkole Podstawowej im. Bohaterów Westerplatte w Czempiniu (jedna klasa w szkole filialnej w Borowie druga klasa w szkole w Czempiniu) oraz

jednej klasy w Szkole Podstawowej w Głuchowie, w których jest jeszcze wiele wolnych miejsc. Dlatego zachęcamy rodziców dzieci sześciolatków do posyłania swoich pociech do szkół podstawowych na terenie naszej gminy.

Nowe inwestycje oświatowe

Ponadto, kontynuując inwestycje w oświacie rozpoczęte w 2015 r. uruchomieniem Szkoły Filialnej w Borowie, Burmistrz Gminy Czempień Konrad Malicki podjął decyzje o:

- Remontu sali do zajęć sportowych w Szkole Podstawowej w Głuchowie.
- Remontu Sali sportowej w Szkole Podstawowej im. Bohaterów Westerplatte w Czempiniu.
- Utworzeniu dodatkowych toalet dedykowanych dzieciom z klas I-III w SP Czempień.

Wychodząc natomiast naprzeciw potrzebie zwiększenia liczby miejsc przedszkolnych, szczególnie z opieką

całodzienną, Burmistrz zdecydował, a Rada Miejska w Czempiniu zgodziła się z decyzją, o rozbudowie Przedszkola Samorządowego w Czempiniu o: dodatkowe sale dla trzech grup przedszkolnych (75 dzieci). Innowacją będzie zastosowanie w nowym budynku technologii tzw. ruchomych ścian, co pozwoli na uzyskanie, w razie potrzeby (np. podczas organizacji wydarzeń integracyjnych z udziałem rodziców i dzieci), pomieszczenia o większej kubaturze.

Ponadto, nowy budynek połączony zostanie łącznikiem z dotychczasowym budynkiem. Projekt tego przedsięwzięcia jest na etapie procedury przetargowej. Natomiast do końca czerwca planowany jest wybór najkorzystniejszej oferty, a tym samym, wykonawcy robót budowlanych. **UG**

Festynowy zawrót głowy w przedszkolu

We wszystkich oddziałach Przedszkola Samorządowego w Czempiniu w wybrane soboty maja i czerwca odbywały się rodzinne festyny. Każdy oddział przygotował imprezę pod innym hasłem: „W krainie lodu”, „W smurfnej wiosce”, „Cztery strony świata”, „W naszym przedszkolu”. Ich celem było zachęcanie rodziców do wspólnych zabaw ze swoimi dziećmi, a także

dostarczenie uczestnikom festynu wielu okazji do radości, śmiechu i dobrego nastroju. Podczas zabaw integrowali się rodzice, dziadkowie, dzieci, pracownicy przedszkola oraz zaproszeni goście. Jak co roku uczestnicy festynu mogli skorzystać z urozmaiconego programu i atrakcji, m.in. malowania twarzy, loterii fantowej, przejazdu bryczkami, motocyklami, pokazu zwierząt

egzotycznych oraz wielu innych. Ponadto wszyscy mogli skorzystać z punktów gastronomicznych, które oferowały smakołyki, a wśród nich m.in. przepyszne ciasta podarowane przez rodziców. Tegoroczne festyny przeszły do historii. Ale z niecierpliwością oczekujemy już na kolejne!

Fot. Archiwum



Sukcesy chórzystów

Dwa czempieńskie CHÓRY „Polihymnia” oraz „Harfa” uczestniczyły w 41 Wielkopolskim Świącie Pieśni i Muzyki w Przeglądzie Chórów i Zespołów Śpiewaczych w Grodzisku Wlkp. w dniu 18.06.2016 r. zdobywając „Srebrne Pasma”.



Jest to sukces chórzystów oraz pań dyrygentek Jolanty Sobolewskiej - Jakubiak oraz Anny Rymaniak, które przygotowały odpowiedni repertuar na konkurs. Oceny dokonało trzyosobowe profesjonalne Jury.

Brawo chórzystom! **SW**

Fot. Archiwum

Święto Patrona w Gimnazjum w Borowie

Gimnazjum w Borowie podpisało umowę o współpracy z Wydziałem Fizyki Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza w Poznaniu.

Podczas święta Patrona otwarto izbę pamięci.

Społeczność Gimnazjum im. prof. Stanisława Kielicha w Borowie obchodziła święto patrona szkoły. Oprócz wielu atrakcji m.in. prezentacji przez uczniów projektów edukacyjnych, przedstawień teatralnych oraz wystaw okolicznościowych znalazły się wyjątkowe w historii szkoły wydarzenia. Podczas uroczystego apelu w towarzystwie uczniów, przedstawiceli władz samorządowych oraz zaproszonych gości dyrektor Gimnazjum Albert Łukaszewicz podpisał umowę o współpracy z prodziekanem Wydziału Fizyki Uniwersytetu im. Adama Mickiewicza w Poznaniu prof. Krzysztofem Grygielem.

- Z wydziałem Fizyki UAM współpracujemy już wiele lat – mówił Albert Łukaszewicz, dyrektor Gimnazjum w Borowie. – Wynika ona m.in. z tego faktu, że naszym patronem jest prof. Stanisław Kielich, pochodzący



Fot. K.Hohorek

z Czempinia, wybitny fizyk pracujący kiedyś na tej uczelni. Mam nadzieję, że teraz nasze kontakty będą jeszcze bardziej owocne.

Podczas uroczystego apelu zostały ogłoszone ponadto wyniki

konkursów. W Konkursie wiedzy o patronie zwyciężył Michał Idziak, drugie miejsce zajął Bartek Rodewald, a trzecie Maria Trzcińska. Nagrodę laureatom pod nieobecność żony patrona P. Bolesławy Kaspróvicz –Kielich, która przysłała okolicznościowy list, wręczyła Pani Wanda Woźniak, długoletnia sekretarka profesora Kielicha. Natomiast w całorocznej rywalizacji międzyklasowej najlepsza okazała się klasa II d. Nagrodę na ręce przewodniczącej klasy złożył Burmistrz Gminy Czempin Konrad Malicki. W części artystycznej zaprezentował się szkolny chór „Polihymnia” oraz akordeonista Mateusz Szymaniak.

Kolejnym ważnym punktem Święta Patrona Gimnazjum w Borowie było otwarcie izby pamięci poświęconej profesorowi Stanisławowi Kielichowi. Znalazły się w niej m.in. pamiątki po naukowcu, który był opiniodawcą kandydatur do Nagród Nobla z dziedziny Fizyki. Zaproszeni na uroczystości pracownicy Wydziału Fizyki UAM zaprezentowali młodzieży bardzo ciekawy pokaz doświadczeń fizycznych.

Gerwazy Konopczyński

Drzwi otwarte w gimnazjum

Kilkudziesięciu uczniów szóstych klas szkół podstawowych z terenu gminy Czempin oraz ich rodziców, wzięło udział w drzwiach otwartych, jakie miały miejsce w Gimnazjum im. prof. Stanisława Kielicha w Borowie. Imprezę rozpoczął apel, podczas którego dyrektor szkoły Albert Łukaszewicz, przedstawił wychowawców, przyszłych pierwszych klas. Następnie przyszli gimnazjaliści, mogli zapoznać się z ofertą nowej szkoły. Zaprezentował się m.in.

klub UKS „Sportowiec” Borowo, szkolny klub wolontariatu, szkolny chór „Polihymnia”. Nie zabrakło pokazu tańca towarzyskiego, przedstawień teatralnych oraz doświadczeń chemicznych. W izbie pamięci przyszli gimnazjaliści mogli także wysłuchać wykładu o patronie placówki.

- Tego typu imprezy są bardzo potrzebne, ponieważ nasi przyszli uczniowie, ale i ich rodzice mogą zapoznać się z ofertą naszej szkoły-

mówi Albert Łukaszewicz, dyrektor Gimnazjum im. prof. Stanisława Kielicha w Borowie. – Jest to w pewien sposób moment oswojenia się naszych przyszłych uczniów z czymś nowym, ze szkołą, która będzie ich od początku września. Podczas spotkań z wychowawcami istnieje ponadto możliwość uzyskania bardzo istotnych wiadomości o charakterze informacyjnym.

Gerwazy Konopczyński
Fot. Archiwum



Grillujemy na Słoninie

Tradycyjnie środa przed Bożym Ciałem to czas świetnej zabawy dla rodzin, które odwiedzają Słonin z racji organizowanej przez KRGW imprezy pod nazwą "Grillujemy na Słoninie".

Program piątej już odsłony Festynu Rodzinnego napięty był od samego początku imprezy, która rozpoczęła się o godzinie 15.00. Jedną z wielu atrakcji był darmowy park rozrywki, w którym najmłodsi mogli korzystać do woli z dmuchańców i trampolin. Nie zabrakło też malowania twarzy i tatuaży z henny. Dzięki pomocy instruktorów z CK w Czempiniu, dzieci miały okazję zobaczyć, jak wykonać różne figury i zwierzątka z baloników. Specjalnie na Festyn zaproszony został teatr dla dzieci, który zaprezentował przedstawienie pt. "Jaskiniowo na sportowo". Aktorzy przebrani za jaskiniowców włączyli do zabawy liczną publiczność, dzięki czemu wszyscy bawili się doskonale. Uśmiech na twarzy dzieci, wywoływała także maskotka Żabki z firmy Selekt, która rozdawała słodycze oraz pozowała do wspólnych zdjęć. Kolejny punkt programu stanowiły konkurencje: dla pań- rozpoznawanie narzędzi, dla panów- rozpoznawanie przyborów kosmetycznych, konkursy dla rodzin oraz konkurs taneczny o puchar Radnej Powiatu Kościańskiego - Doroty Lew-Pilarskiej. Chętne pary zmagaly się na parkiecie z takimi tańcami jak rock and roll, cha-cha i walc wiedeński. Duże zainteresowanie wzbudził także konkurs plastyczny dla dzieci, podczas którego najmłodsi, dowolną techniką



Fot. Archiwum
przygotowywały portret swojej mamy.
Wszystkie osoby biorące udział w licznych

konkursach oraz konkurencjach otrzymały atrakcyjne nagrody. Z okazji Dnia Matki, wszystkie chętne panie, mogły skorzystać z darmowych zabiegów pielęgnacyjnych dłoni. Wielkim sukcesem zakończyła się akcja charytatywna, polegająca na zbieraniu plastikowych nakrętek dla niepełnosprawnego Filipa. Worków z nakrętkami było tak wiele, że do ich transportu potrzebny był duży bus. Panowie z Koła zadbali o techniczne przygotowanie imprezy oraz jej prowadzenie, natomiast panie zajęły się jej kulinarną odsłoną. Serwowane były tradycyjne smakołyki z grilla, domowe ciasta i inne pyszności. Tradycją Słonińskiego Festynu jest Zumba z Paulą, której profesjonalnie przygotowany pokaz porwał do wspólnych ćwiczeń tłumy i stanowił świetną rozgrzewkę przed zabawą taneczną, która trwała do 1.00.

Wspaniała rodzinna atmosfera, świetna zabawa, życzliwość i ogromne zaangażowanie członków i przyjaciół Koła, sprawiły, że Festyn Rodzinny "Grillujemy na Słoninie", to gwarancja mile spędzonego czasu w gronie najbliższych. Do zobaczenia za rok- jak zwykle w środę przed świętem Bożego Ciała!

Z ostatniej chwili!!! KRGW w Słoninie bierze udział w plebiscycie Głosu Wielkopolskiego na najlepsze Wielkopolskie Koło Gospodyń Wiejskich. Plebiscyt trwa do 30 czerwca. SMS o treści: NAJ.36 na numer 72355 (koszt 2,46 zł). Liczymy na Twój głos! AS

Turniej siatkówki plażowej

Dnia 29.05.2016 r na boisku Orlika odbył się turniej siatkówki plażowej mężczyzn o puchar Burmistrza Gminy Czempin. W rozgrywkach wzięły udział cztery dwuosobowe drużyny. Mecze odbyły się w systemie każdy z każdym. Dwa najlepsze zespoły zagrały o pierwsze miejsce, pozostałe o miejsce trzecie i czwarte. Zwycięzcą Turnieju została drużyna w składzie Bartosz Peciak i Szymon Talarczyk, która w finałowym meczu pokonała zespół w składzie Wojtek Błoch i Łukasz Mańkowski. (2:1) Zwycięskie teamy



Fot. Archiwum
wystartowały w barwach osiedla
Przylesie z Czempinia. Trzecie miejsce

zajęli Mikołaj Jędrzejczak i Michał Biskup i Czwarte miejsce zajęli Bartosz Lipowicz i Mateusz Bąkowski

Wręczenia pucharów dokonał Burmistrz Gminy Czempin Konrad Malicki, a medale wręczyli Przewodniczący Rady Miejskiej Łukasz Grygier i przewodniczący Komisji Oświaty, Kultury i Kultury Fizycznej radny Wojciech Adamski. Organizatorów z Orlika wspomogli przy obsłudze zawodów wolontariusze z gimnazjum i ratownik medyczny. Artur Kozłowski.

Baseboll, piłka nożna...i ognisko

12 czerwca na boisku w Piotrkowicach odbył się Dzień Dziecka. Gościliśmy Czempiąską Inicjatywę Baseballową Eagles Czempień. Zawodnicy rozgrywali z dziećmi mecze wyjaśniając na czym polega gra w baseball i pokazywali jaki sprzęt wykorzystuje się w tej dyscyplinie sportu. Ponadto były też rozgrywki w piłkę nożną oraz w siatkówkę. Na koniec wszyscy uczestnicy bawili się przy ognisku. IS

Fot. Archiwum



Dzień Dziecka w Donatowie

Dnia 29 maja odbył się Dzień Dziecka w Donatowie. W imprezie brało udział około 50 dzieci zarówno z sołectwa jak i mieszkających poza nim. Dzieci brały udział w przeróżnych grach i zabawach między innymi robiły gustowne bransoletki, składały profesjonalne samoloty z papieru, miały możliwość skorzystania z darmowej usługi fryzjerskiej, pomalowania sobie twarzy, połowienia papierowych rybek, sprawdzenia celności na tablicy magnetycznej, namalowania naziemnego



obrazu i zagrania w gry zręcznościowe. Zabawy organizowane były przez kilka bardzo zaangażowanych osób nie tylko należących do sołectwa. Dopełnieniem imprezy był słodki poczęstunek w postaci przygotowanych przez mamy słodkości, zakupionych lodów i grillowanej kiełbaski, a dzięki hojności jednego z rodziców dzieci otrzymały dużą ilość jabłek i soków owocowych. Za uczestnictwo w grach i zabawach dzieci otrzymały podarunki. DS

Fot. Archiwum

Gospodarka Komunalna

Trwają kontrole opróżniania bezodpływowych zbiorników na ścieki

Z początkiem lutego 2016 roku, Burmistrz Gminy Czempień, powołał zespół złożony z pracowników Referatu Infrastruktury i Ochrony Środowiska Urzędu Gminy w Czempiniu, który przy wsparciu pracownika Zakładu Gospodarki Komunalnej w Czempiniu i funkcjonariusza czempieńskiego Posterunku Policji prowadzi systematyczne kontrole opróżniania bezodpływowych zbiorników na ścieki. Kontrola, swym zasięgiem, obejmie cały obszar Gminy Czempień.

Natomiast, na obecnym jej etapie, czynności prowadzone są w Piotrkowicach i w Jasieniu. Do 27

właścicieli nieruchomości wysłano zawiadomienia o prowadzeniu kontroli.

W efekcie 5 właścicieli złożyło oświadczenia, w których zobowiązują się oni do wykonania przyłączy nieruchomości do istniejącej sieci kanalizacyjnej w ciągu trzech miesięcy od daty złożenia oświadczenia.

Dodajmy, że w miesiącu maju i czerwcu br., w Jasieniu wykonano 8 nowych przyłączy kanalizacyjnych.

Warto zauważyć, że Gmina Czempień dużym wysiłkiem finansowym, sukcesywnie rozwija zasięg sieci kanalizacyjnej, stwarzając mieszkańcom możliwość dokonywania przyłączy.

Ponadto przypominamy właścicielom, że istnieje ustawowy obowiązek instalacji indywidualnych przyłączy do sieci. Natomiast w stosunku do osób, które nie złożyły oświadczeń lub nie wykonają przyłącza w terminie, rozpocznie się postępowanie administracyjne. Skutkiem postępowania może być wydanie decyzji nakazujących niezwłoczne wykonanie podłączenia nieruchomości do istniejącej sieci kanalizacyjnej.

Po zakończeniu kontroli w Piotrkowicach i w Jasieniu zespół kontrolny rozpocznie pracę w Głuchowie. UG

Obowiązek wykaszania cieków wodnych i rowów

Z nadejściem okresu wiosenno-letniego roślinność zielona wchodzi w fazę intensywnego wzrostu. Widać to szczególnie dobrze w otoczeniu cieków wodnych. W związku z powyższym informujemy, że ciek wodny „Olszynka” administrowany jest przez Wielkopolski Zarząd Melioracji i Urządzeń Wodnych w Poznaniu, Oddział Leszno. Rowami melioracyjnymi na terenie Gminy Czempień zarządza Spółka Wodna Melioracji Nizin Obrzańskich w Bonikowie. Inną kategorią obiektów stanowią rowy odprowadzające wodę z nawierzchni dróg. Administrują nimi zarządcy dróg. W przypadku wojewódzkich jest to Wielkopolski Zarząd Dróg Wojewódzkich w Poznaniu, dróg powiatowych Zarząd Dróg Powiatowych w

Kościanie, a gminnych Zakład Gospodarki Komunalnej w Czempiniu.

Szczególną troską gminy jest utrzymanie we właściwym stanie odcinka Olszynki przebiegającego przez miasto, wzdłuż której powstał ciąg pieszo-rowerowy. Jak wynika z ubiegłorocznych doświadczeń, prowadzenie wykaszania roślin z jej dna i brzegów jest realizowane przez wskazany wyżej WZMiUW. Działania te są wspierane przez gminę. Zgodnie z ustawą o ochronie przyrody, można takie prace prowadzić w okresie od 15 sierpnia do końca lutego. Jest to podyktowane wymaganiami ochrony siedlisk przyrodniczych, chronionych gatunków roślin, zwierząt, np. ptaków lub grzybów. Prowadzenie prac wcześniej wymaga uzyskania zgody

Regionalnej Dyrekcji Ochrony Środowiska w Poznaniu. Przy, czym RDOŚ do każdego tego typu wniosku o wydanie decyzji, podchodzi indywidualnie. Do wniosku wymagane jest przedstawienie opracowań przyrodniczych potwierdzających możliwość zastosowania odstępstwa i wydania decyzji pozytywnej. Często nie jest to jednak możliwe z uwagi na występowanie w tych siedliskach szeregu gatunków chronionych. RDOŚ może więc, ale nie musi, przychylić się do takiego wniosku, biorąc pod uwagę szczegółowe okoliczności. Przy okazji zwrócić należy także uwagę na to, że często obserwuje się wcześniejsze wykaszanie rowów, jednak nie zawsze jest to zgodne z przepisami. ZGK



Sportowe święto

W programie tegorocznych Dni Czempinia znalazło się wiele imprez sportowych. Zawodnicy rywalizowali o puchary Burmistrza Gminy Czempin. Sportowe święto rozpoczęło się już 3 czerwca w piątek na Hali Sportowej "Herkules", gdzie 16 zawodników brało udział w turnieju szachowym. Zwycięzcą okazał się Mariusz Madaliński. Drugie miejsce zajął Zbigniew Przybył a trzecie Stanisław Górny. Wśród najmłodszych najlepszy okazał się Cyryl Barłóżyk. Turniej został rozegrany systemem szwajcarskim.

Drugi dzień Dni Czempinia to prawdziwe święto sportu. Na kortach tenisowych rywalizację toczyli tenisiści. Turniej wygrał Przemysław Siczynski, który w finale pokonał Romana Kunca. Trzecie miejsce zajął Szymon Rosik. Na boisku piłkarskim odbywał się turniej piłki nożnej, w którym wzięło udział 8 drużyn. Drużyny zostały podzielone na dwie 4-zespołowe grupy. Po całodniowej rywalizacji najlepszym zespołem okazała się drużyna Black Horse, która w decydującym meczu pokonała 3-0 zespół Young Boys. Na najniższym stopniu podium uplasowała się drużyna FC Kryszaki.

Kibice zgromadzeni na boisku Orlik mogli również obserwować rywalizację w turnieju siatkówki plażowej, w którym wystartowało 8 par. Najlepszym duetem okazał się zespół Łukasza Mańkowskiego oraz Wojciecha Błocha, który w finale pokonał Olenę Wacławek oraz Szymona Lubkowskiego. Trzecie miejsce zajęli Szymon Talrczyk i Bartosz Peciak. Rozgrywki sportowe odbywały się również na Hali Sportowej "Herkules". Jako pierwsi na parkiecie rywalizowali tenisiści stołowi. W kategorii rocznik 2001-2004 najlepszym zawodnikiem został Mikołaj Zról. Kolejne miejsca zajęli Fryderyk Sadowski oraz Kacper Walczak. W kategorii rocznik 2005 i młodszy zwyciężył Filip Borowiak. Drugie miejsce zajął Kacper Zról a trzecie Jakub Wachowiak.



Fot. Archiwum

Po zmaganiach tenisistów stołowych na parkiecie odbył się turniej pokoleń piłki ręcznej. Zawodnicy podzieleni na 3 zespoły rywalizowali między sobą o miano najlepszej drużyny. Najlepsi okazali się najmłodsi zawodnicy występujący w Heliosie I.

Ostatnim turniejem, który toczył się do późnych godzin wieczornych był turniej kopa sportowego, w którym wzięło udział 124 zawodników. Turniej rozgrywany był w klasyfikacji indywidualnej, drużynowej oraz kobiet. Zwycięzcą okazał się Eugeniusz Sroczyński

z Wydorowa. Drugie miejsce zajął Jacek Michalski a trzecie Leszek Ratajczak. Drużynowo najlepszym zespołem została ekipa z Jarogniewic. Wśród kobiet najlepsza była Cecylia Stanisławiak.

W czasie Dnia Sportu odbył się również pokazowy mecz baseballa, w którym wzięli udział zawodnicy z Czempinińskiej Inicjatywy Baseballowej Eagles Czempin. Kolejną atrakcją dla miłośników piłki nożnej był międzynarodowy mecz Polska – Węgry, który odbył się na stadionie miejskim. Polskę reprezentowała drużyna Heliosa Czempin natomiast Węgrów zawodnicy z zaprzyjaźnionej Gminy Badacsonytomaj. Mecz zakończył się wygraną Heliosa 3-0. Dla najmłodszych piłkarzy z naszej gminy największą atrakcją był trening z zawodnikiem ekstraklasowej Pogoni Szczecin Miłoshem Przybeckim, który odbył się na boisku UKS "AS". Ponad 50 zawodników mogło zobaczyć jak trenują zawodnicy z ekstraklasy. Po wspólnej rozgrzewce dzieci podzielone na 6 zespołów rozegrały turniej piłkarski, w którym reprezentowały Polskę, Niemcy, Ukrainę, Irlandię Północną oraz Węgry i Słowację. Wszyscy zawodnicy otrzymali pamiątkowe medale.

Dni Czempinia były wspaniałym świętem sportu, w którym wzięło udział wielu zawodników. Zmagania te jednak nie odbyły się, gdyby nie pomoc i zaangażowanie wielu ludzi. Serdecznie dziękujemy animatorom boiska Orlik Tomaszowi Szymańskiemu i Januszowi Dudtkiewiczowi oraz kierownikowi Hali Sportowej "Herkules" Eugeniuszowi Przeglętcie. Podziękowania kierujemy również do Mieczysława Wagniera, Ryszarda Pawlukowicza, Ewy Lossy, Sławomira Włodarczaka, Huberta Skrzypczaka, Michała Sarbinowskiego, Szymona Czajki, Tadeusza Fabisia, Miłosa Przybeckiego oraz dla klubów UKS "AS" Czempin i Helios Czempin. **MM**



Cała Gmina maszeruje

W ostatnim miesiącu odbyły się kolejne dwa etapy II Marszu

Zwyciężył Mieczysław Andrzejewski. Tuż za nim uplasowali się Paweł Bajstok oraz Waldemar Grześkowiak. W kategorii kobiet po raz pierwszy w II edycji zwyciężyła Patrycja Stankowiak. Drugie miejsce zajęła Monika Frąckowiak a

godzinie 14.00. Gospodarzem IV etapu będzie sołectwo w Betkowie.

Wyniki II etapu:

Mężczyźni: 1) Stanisław Baj, 2) Mieczysław Andrzejewski, 3) Waldemar Grześkowiak.

Kobiety: 1) Anna Matyja, 2) Danuta Baj, 3) Patrycja Stankowiak.

Dzieci: 1) Anna Pajkert, 2) Natalia Teresa Pajkert, 3) Zuzanna Myłka.

Wyniki III etapu:

Mężczyźni: 1) Mieczysław Andrzejewski, 2) Paweł Bajstok, 3) Waldemar Grześkowiak.

Kobiety: 1) Patrycja Stankowiak, 2) Monika Frąckowiak, 3) Anna Matyja.

Dzieci: 1) Natalia Teresa Pajkert, 2) Zuzanna Stefaniak, 3) Adrianna Grzybowska.

Klasyfikacja generalna po III etapach:

Mężczyźni: 1) Mieczysław Andrzejewski - 299 punktów, 2) Paweł Bajstok - 295 punktów, 3) Waldemar Grześkowiak - 294 punkty.

Kobiety: 1) Anna Matyja - 298 punktów, 2) Patrycja Stankowiak - 297 punktów, 3) Karina Grześkowiak - 286 punktów.

Dzieci: 1) Anna Pajkert - 200 punktów, 2) Natalia Teresa Pajkert - 199 punktów, 3) Julia Andrzejewska - 99 punktów.

Całość klasyfikacji dostępna na stronie www.ck.czempin.pl **MM**

Nordic Walking o Puchar Burmistrza Gminy Czempin. 21 maja 2016 roku odbył się II etap. Trasa drugiego etapu przebiegała przez tereny położone w Gorzyczkach oraz w Nowym Gołębinie. Na starcie zameldowało się 21 uczestników (11 kobiet, 7 mężczyzn oraz 3 dzieci). Rywalizacja odbywała się na odcinku 6 kilometrów. Po bardzo zaciętej walce wśród mężczyzn triumfował Stanisław Baj. Na drugim miejscu uplasował się zwycięzca I etapu Mieczysław Andrzejewski. Na najniższym stopniu podium stanął Waldemar Grześkowiak. Wśród pań najlepsza ponownie okazała się Anna Matyja. Drugie miejsce zajęła Danuta Baj a trzecie Patrycja Stankowiak. Anna Pajkert również po raz drugi wygrała etap w kategorii dzieci. Tuż za nią uplasowały się Natalia Pajkert oraz Zuzanna Myłka.

Kolejny etap odbył się 18 czerwca. 17 zawodników startowało z Nowego Borówka. Trasa przebiegała drogami polnymi z metą w Borowie. Wśród mężczyzn obyło się bez niespodzianek.



Fot. W. Szymkowiak

trzecie liderka klasyfikacji generalnej Anna Matyja. Wśród dzieci wygrała Natalia Pajkert, drugie miejsce zajęła Zuzanna Stefaniak. Trzecia pozycja przypadła Adriannie Grzybowskiej. Kolejny etap odbędzie się w 17 lipca o

Rozrywka

Foto – zagadka – Rozwiązanie i zaproszenie do udziału w konkursie!



W poprzednim numerze „Pulsu Czempinia” pytaliśmy o to, jaki obiekt przedstawia załączone zdjęcie? Podstawowa poprawna odpowiedź brzmiała: „Miejsce pamięci hm. Floriana Marciniaka w Gorzyczkach”. Wśród osób, które nadesłały poprawne odpowiedzi rozlosowano dwa promocyjne zestawy gadżetów. Zwycięzcami tej edycji „Foto-Zagadki” są: **Róża Olejnik z Gorzyc** i **Władysław Groniek także z Gorzyc**.

Zwycięzców prosimy o kontakt z Urzędem Gminy w Czempiniu (ul. 24 Stycznia 25, 64-020 Czempin, tel.: 61 282 67 03 wew. 112), w celu odbioru nagród.

A teraz czas na kolejną „Foto – Zagadkę”. Konkursowe pytanie brzmi: **„Siedzibę jakiej instytucji pokazano na fotografii?”**

Wśród osób, które nadesłały poprawne rozwiązania rozlosujemy atrakcyjne zestawy gadżetów.

Termin nadsyłania odpowiedzi upływa 11 lipca 2016 roku.



Trzy drużyny UKS "AS", które biorą udział w rozgrywkach

ligowych zakończyły swoje zmagania. Wszystkie zespoły rywalizowały w grupach mistrzowskich. Drużyna orlików zakończyła sezon na 4 miejscu. AS-y w ostatnich spotkaniach pokonali 9:2 Czwórkę Kościan, 11:2 Młodą Polonię Astromal Leszno oraz 6:2 Czwórkę II Kościan.

Drużyna młodzików uplasowała się na 7 pozycji. W końcówce sezonu czempiniacy przegrali 4-2 z GKS Krzemieniwo, 5:1 z Football Academy Leszno oraz zwyciężyli 1-0 z KS Ludwinowo.

Koniec sezonu



Zespół trampkarzy zajął 6 miejsce w tabeli. AS-y w ostatnich 4 spotkaniach zanotowały 3 porażki oraz zresmisowały 0-0 z Obrą Kościan.

W dniach 9-11 czerwca w Częstochowie został rozegrany Puchar Polski zespołów parafialnych oraz uczniowskich klubów sportowych, w którym brał udział zespół orlików UKS "AS" Czempin. Nasi zawodnicy dotarli do samego finału, gdzie przegrali z PUKS Karol Wadowice. Wicemistrzostwo w Pucharze Polski to ogromny sukces ze względu na wysoki poziom zawodów oraz promocję naszego miasta.

Wszyscy zawodnicy mają teraz przerwę wakacyjną. Od 21 lipca klub organizuje obóz sportowy w Polanicy Zdrój, gdzie zawodnicy przez 8 dni będą przygotowywać się do kolejnego sezonu. **MM** **Fot. Archiwum**

VI Turniej Szachowy o Puchar Burmistrza Gminy Czempin

3 czerwca 2016 r. już po raz szósty na hali sportowej Herkules w Borowie odbył się turniej szachowy o Puchar Burmistrza Czempin. Turniej organizowany jest z inicjatywy nauczycieli gimnazjum p. Ewy Lossy i p. Ryszarda Pawlukowicza we współpracy z CK w Czempiniu.

Do rozgrywek przystąpiło 16 zawodników (w tym 2 panie) reprezentujących kluby szachowe, a także amatorzy i uczniowie.

Nad przebiegiem czuwała sędzia szachowy – Joanna Kupsik z Mosiny. Zawody przebiegały według ściśle określonego prawa szachowego. Rozegrano w systemie szwajcarskim kojarzenia par 7 rund po 15 min.

Zwycięzcą tegorocznych zawodów był

Mariusz Madaliński ze Stężewa, drugie miejsce zajął Zbigniew Przybysz z Mosiny, trzecie Stanisław Górny z



Fot. Archiwum

Mosiny. Wśród juniorów zwyciężył Cyryl Barłożyk z Czempin. Najmłodszym uczestnikiem był Michał Wieczorek z Czempin. Najlepsi

zawodnicy otrzymali nagrody rzeczowe i puchary, a najmłodsi uhonorowani zostali dyplomami.

Turniej szachowy organizowany z okazji Dni Miasta jest niezwykle, ponieważ przy szachownicach zasiadają zawodnicy w różnym wieku, rozgrywki toczą się w bardzo przyjaznej, choć nie pozbawionej emocji atmosferze. Organizatorzy serdecznie dziękują zawodnikom za udział i gratulują zwycięzcom. Szczególne podziękowania należą się pani Joannie Kupsik, która co roku sędziuje rozgrywki i czuwa nad przestrzeganiem przepisów szachowych.

Ewa Lossy, Ryszard Pawlukowicz

Turniej pamięci

21 maja 2016 roku na Hali Sportowej "Herkules" odbył się Turniej Tenisa Stołowego Pamięci Mariana Maślaka, którego patronatem był Burmistrz Gminy Czempin Konrad Malicki.

W turnieju wzięło udział 25 zawodników z całej Wielkopolski, którzy startowali w dwóch kategoriach wiekowych: do 45 lat oraz powyżej 45 lat.

W kategorii do 45 lat niespodziewanie triumfował zawodnik czempinińskiego Heliosa Krystian Kostyk, który pokonał

w finale Rafała Kujawę występującego w II-ligowym zespole z Gniezna. 3 miejsce zajął Daniel Welke z Poznania.

W kategorii powyżej 45 lat zwycięzcą okazał się Piotr Adamczak z Trzemeszna. Drugie miejsce zajął czempiniak Mieczysław Wagner, a trzecie Rafał Jurek. **MM**



Fot. Archiwum



Awans Juniorów

Rozgrywki
leszczyńskiej
k l a s y
okręgowej
dobiegają
k o ń c a .
Zawodnicy

Heliosa Czempin do samego końca walczą o zajęcie jak najwyższego miejsca. 22 maja Helios bezbramkowo

zremisował w Gostyniu z Kanią, która jest najlepszym zespołem w lidze. W kolejnym pojedynku na własnym boisku czempiniacy zremisowali 1-1 z Promieniem Krzywiń. Bramkę w tym spotkaniu zdobył kapitan Heliosa Tadeusz Sarbinowski. Następne spotkanie Helios również zremisował 1-1 tym razem z Brenewią Wijewo. Jedyne gola dla Heliosa zdobył

Patryk Sobkowiak. Tydzień później odbyły się derby powiatu kościańskiego. Helios zmierzył się z Juna-Trans Stare Oborzyska. Mimo wielu okazji do strzelenia gola i dominacji na boisku to czempiniacy schodzili do szatni jako przegrani. Juna-Trans wygrał 2-1 a bramkę dla Heliosa zdobył Szymon Wichtowski. 12 czerwca w przedostatniej kolejce Helios rozgromił Krobiankę Krobie 6-0. Na listę strzelców wpisali się Szymon Wichtowski x3, Marek Grzelczyk x2 oraz Łukasz Wolniak. W ostatniej kolejce Helios zmierzył się z walczącym o utrzymanie zespołem Zjednoczeni Pudliszki.

Wielkie gratulacje należą się juniorom Heliosa. Podopieczni Damiana Skrzypczaka wygrywając 3:2 z GKS Krzemieniewo przypieczętowali awans do wojewódzkiej ligi juniorów starszych!MM

Fot. Archiwum



Podziękowanie dla wytrwałych



„Nie wiadomo, nie wiadomo wcale
Co w życiu Ciebie czeka
I Ty możesz wyrosnąć na Wielkiego
Człowieka.
Może w Twoim życiu tak się właśnie
stanie,
Może z Tobą tak się właśnie zdarzy, że
Ty to zdobędziesz, że Ty osiągniesz
o czym wielu ludzi marzy...”



Słowa te kieruję do uczniów gimnazjum będących zawodnikami Uczniowskiego Klubu Sportowego „Sportowiec Borowo”, kończących swoją przygodę z klubem.

Podczas trzyletnich treningów nasi wychowankowie udowodnili, że systematyczność, wytrwałość, pasja, chęć rozwoju własnej osobowości prowadzą do osiągnięcia celu. Dla jednych tym celem było przeżycie czegoś niezapomnianego, inni za główny cel uznali osiągnięcie sukcesu

sportowego. Każdy z tych młodych ludzi miał swoje powody, aby wstąpić w szeregi zawodników „Sportowca Borowo”. Cieszę się, że mieli odwagę wyrastać ponad przeciętność.

Wspólne sportowe spotkania, wyjazdy na zawody, turnieje, obozy letnie, praca treningowa spowodowały, że:

Lekkoatleci:

Klaudia Śługaj, Antonina Garstka, Katarzyna Markiewicz, Zachariasz Świerzewski, Sebastian Lehmann;

Siatkarki:

Julia Śmichurska, Klaudia Nowak, Natalia Adamska, Maria Peda, Olena Wacławek

Na zawsze wpisały się w pamięć trenerów i w historię klubu.

Życzę Wam, aby kultura fizyczna zawsze była obecna w Waszym życiu.

Powodzenia!

Prezes UKS „Sportowiec Borowo”

Beata Itkowiak



TOP FARMS
WIELKOPOLSKA

Top Farms Wielkopolska Sp z o.o., jeden z liderów w branży produkcji rolnej
poszukuje osób na stanowisko:

Pracownik do zbioru owoców

Okres pracy: od lipca do listopada

Miejsce pracy: Sad Głuchowo

**Oferujemy pracę w trybie akordowym lub w systemie
godzinowym**

Istnieje możliwość zatrudnienia młodzieży uczącej się
(od 16 roku życia)

Zainteresowane osoby prosimy o kontakt:

Tel. kom. 666 832 153, 666 832 151

Prosimy o kontakt od poniedziałku do piątku

W godzinach 8:00-15:00

Spółdzielnia Mieszkaniowa w Luboniu
62-030 Luboń, ul. Żabikowska 62
ogłasza pisemny przetarg nieograniczony

na ustanowienie prawa odrębnej własności do lokalu mieszkalnego:

Czempiń, ul. Przedszkolna 2/22 o pow. 66,9 m² – 3 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój, na I piętrze w budynku dwupiętrowym.
do lokalu przynależy piwnica.

Cena wywoławcza wynosi 96.000 zł.

Czempiń, ul. 10 Lecia RKS 4/9 o pow. 67,25 m² – 3 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój, na I piętrze w budynku dwupiętrowym.
do lokalu przynależy piwnica.

Cena wywoławcza wynosi 136.000 zł.

Czempiń, ul. 10 Lecia RKS 4/10 o pow. 66,90 m² – 3 pokoje, kuchnia, łazienka, przedpokój, na I piętrze w budynku dwupiętrowym.
do lokalu przynależy piwnica.

Cena wywoławcza wynosi 128.500 zł.

Informacja o warunkach przetargu:

1. Lokale mieszkalne są do remontu we własnym zakresie.
2. **Pisemne oferty należy złożyć w terminie do dnia 29.06.2016 r.** do godz. 14:00 w siedzibie Spółdzielni Mieszkaniowej w Luboniu przy ul. Żabikowskiej 62 – w sekretariacie, w zamkniętych kopertach z dopiskiem „Przetarg na mieszkanie Nr...” oraz wpłacić **wadium w wysokości 5% ceny wywoławczej** w kasie Spółdzielni lub na konto w PKO BP S.A. O/Luboń nr 10102040270000120200336354. Wadium osoby wygrywającej przetarg zostanie zaliczone na poczet wymaganej wartości rynkowej, a pozostałym osobom zwrócone. Oferta powinna zawierać: imię i nazwisko oferenta, adres zamieszkania (lub adres do korespondencji), oferowaną kwotę oraz nr rachunku Bankowego, na który należy zwrócić wadium oraz powinna być podpisana przez oferenta, do oferty należy dołączyć dowód wpłaty wadium.
3. Lokale mieszkalne można oglądać po uzgodnieniu telefonicznym.
4. W terminie 30 dni od daty rozstrzygnięcia przetargu lub powiadomienia o wyborze oferty, osoba, której oferta zostanie wybrana winna złożyć deklarację członkowską, wnieść wpisowe, wymagany udział i zaoferowaną kwotę ustaloną w drodze wyboru ofert.
5. Jeżeli w/w czynności nie zostaną dokonane w wymaganym terminie lub zainteresowany, który wygrał przetarg złoży rezygnację z ubiegania się o lokal wpłacone wadium przepada i nie podlega zwrotowi.
6. Koszt wyceny oraz sporządzenia aktu notarialnego i przeniesienia odrębnej własności lokalu ponosi osoba wygrywająca przetarg.
7. Budynek, w którym znajduje się lokal mieszkalny wystawiony do przetargu nie posiada świadectwa charakterystyki energetycznej.
Komisijne otwarcie ofert ma charakter niejawnny i odbędzie się **w dniu 30.06.2016r.** Informacja o wyborze oferty podana będzie do
8. wiadomości w dziale członkowskim.
9. Zarząd Spółdzielni może odstąpić od przetargu bez podania przyczyny.
10. Regulamin przetargu jest do wglądu w dziale członkowskim.
11. Dodatkowe informacje można uzyskać pod nr tel. 618-994-683 lub 618-994-689.

